Zeitschrift: Technique agricole Suisse

Herausgeber: Technique agricole Suisse

Band: 75 (2013)

Heft: 6-7

Rubrik: ASETA

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 26.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SVLT ASETA

Formation de base

Cours pour caristes





Chariots télescopiques et élévateurs

L'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture organise des cours de cariste qui sont reconnus par la Suva. Il s'agit d'une formation de base.

Conditions:

Age minimum: 18 ans

Connaissances de base des machines

(tracteurs)

Port de chaussures de sécurité

obligatoire

Contenu:

- Leçons théoriques complètes selon le manuel du cariste
- Conduite intensive dans le cadre de petits groupes pour des chariots élévateurs à contrepoids et à mât télescopique
- Possibilité de formation théorique et pratique du chariot élévateur à timon
- Examens finaux théorique et pratique

Prix du cours:

CHF 1175.– par personne

(Non-membre ASETA CHF 1350.–) Sous réserve de modifications Les pauses et repas de midi sont

inclus dans le prix.

Lieu:

Centre de formation logistique

Route de Fribourg 28 1723 Marly (FR)

Sur demande, ce cours peut être porté au crédit (7 h) de la formation continue obligatoire selon l'Ordonnance sur l'admission des chauffeurs poids lourds (OACP, majoration CHF 50.–).

Dates des cours à Marly:

Cours 1 lundi + mardi 24 + 25 juin 2013 français Cours 2 mercredi + jeudi 26 + 27 juin 2013 allemand

www.coursdeconduite.ch

pour davantage d'informations et conditions de participation

	THE REST COME NAME AND DESCRIPTION OF STREET STREET STREET STREET
Inscription	
Date du cours :	
Nom:	Prénom:
Rue:	N°:
NPA/lieu:	
Téléphone :	Portable:
Courriel:	
N° de membre ASETA:	Date de naissance :
☐ Je souhaite profiter des tarifs accordende membre.	ordés aux membres et m'inscris
☐ Je désire une attestation OACP.	
N° du permis de conduire (position 5	5, format carte bancaire)
Date: Signature:	

Envoyer ou faxer à l'ASETA, Ausserdorfstrasse 31, 5223 Riniken, tél. 056 462 32 00, fax 056 462 32 01, courriel: zs@agrartechnik.ch, www.coursdeconduite.ch



Vaud

Formation pour obtenir le permis G

Permis également reconnu pour la conduite d'un cyclomoteur, formation théorique valable pour la catégorie F (véhicule limité à 45 km/h).

Sur la voie publique, pour conduire un tracteur dont la vitesse maximale est de 30 km/h, les jeunes gens doivent avoir 14 ans révolus et être porteurs du permis de conduire de la catégorie G. Il est possible de passer l'examen 1 mois avant l'anniversaire.

Nos cours théoriques, d'une durée de deux après-midi (le mercredi de 13 h 30 à 16 h 30), vous aident à réussir cette épreuve. Ils sont décentralisés en fonction des inscriptions et accueillent 10 à 15 participants.

Prix du cours: membre ASETA-Vaud: CHF 50.-

Non-membre: CHF 100.-

Information, rappel

Sur la voie publique, pour conduire un tracteur dont la vitesse maximale est de 40 km/h, les jeunes gens doivent avoir 14 ans révolus, et le permis de conduire devra porter la mention G 40. L'extension G 40 peut être obtenue, par les bénéficiaires de la catégorie G, en suivant un cours pratique de deux journées entières.

Renseignements et inscriptions auprès de l'ASETA Riniken, tél. 056 462 32 00.

Bulletin d'inscription à envoyer à: ASETA, M^{me} Amez-Droz, rte des Chaufours 1, 1147 Montricher, ou à: alamez-droz@bluewin.ch

Nom (du participant)	
Prénom (du père)	
Date de naissance	Membre ASETA-Vaud □ oui □ non
Téléphone	Portable
Adresse	
NPA, localité	
Demande de permis déjà adress	sée au Service des automobiles
□ Oui □ Non	
Lieu désiré : □ Morges □ Mo	oudon 🖵 Yverdon
Date cours:	
☐ 1 ^{er} semestre 2013 ☐ 2 ^e sem	nestre 2013



FR

Excursion AFETA vendredi 30 août

6 h 45 Départ Horner Voyages Tafers

7 h 15 Institut agricole de Grangeneuve à Posieux

7 h 45 Parking des Crêts à Bulle

Visite de l'entreprise EcoBois Recyclage SA à Vétroz avec démonstration de diverses machines servant au compostage. Apéritif dans un lieu original! Vous serez surpris de voir que tout peut être recyclé. Repas de midi à Chalais dans un endroit idyllique avec une magnifique vue sur le Valais central. Visite guidée de la firme BioFruits SA à Vétroz avec dégustation de leurs spécialités.

Avant de quitter le Valais, une visite de cave s'impose: nous serons accueillis dans le caveau des Frères Betrisey à St-Léonard. Le retour à Fribourg est prévu vers 18 h 00.

Une participation de Fr. 50.– par membre sera encaissée durant la sortie afin de couvrir une partie des frais. Les boissons et les dépenses personnelles sont à la charge des participants.

Inscriptions jusqu'au 15 août auprès de laurent.guisolan@fr.ch ou 026 305 57 53. Merci de préciser le lieu où vous prenez le car:

☐ Tafers ☐ Grangeneuve ☐ Bulle



Renouvellement de la commission sectorielle «Information» (de g. à d.): Martin Huber, Bernhard Streit, Christian Eggenberger et Paul Müri. (Photo: Ueli Zweifel)

Actif pendant 33 ans dans les commissions de l'ASETA

Les deux membres sortants Paul Müri de Gränichen (AG) et Martin Huber de Weinfelden (TG) ont été honorés pour leurs mérites au cours de la dernière séance de la commission sectorielle «Information» de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA).

Conseiller et enseignant de technique agricole au centre de Liebegg, Paul Müri a siégé dans la commission sectorielle 3 « Exploitation de machines en commun » (cercles de machines) de 1980 à sa dissolution en 2006. En outre, tout comme Martin Huber, il fut nommé en 1998 par le comité de l'ASETA à la « commission sectorielle 6 » nouvellement créée et renommée « Information » en 2011. Martin Huber occupait en ce temps-là le poste de responsable du conseil agricole du centre cantonal de formation et de guidance d'Arenenberg (TG), duquel il s'est retiré récemment. Christian Eggenberger lui succède à la fois à Arenenberg et à la commission. L'autre siège vacant est repris par Bernhard Streit, professeur en génie des procédés dans la production végétale à la Haute école des sciences agronomiques, forestières et alimentaires à Zollikofen (BE).



Les participants écoutent les présentations des orateurs lors de la Conférence des cadres 2013 de l'ASETA.

(Photos: Dominik Senn)

«L'ASETA vit l'union»

Les thèmes abordés lors de la Conférence des cadres 2013 de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA) à Riniken portaient sur l'homogénéité des cours de théorie F/G, le site internet et les statuts. L'entente règne à nouveau entre les sections.

Dominik Senn

Une cinquantaine de personnes, soit Max Binder, président et conseiller national, les présidents et gérants des sections, les présidents des commissions sectorielles, les membres du comité ainsi que les collaborateurs et collaboratrices, ont participé à la Conférence des cadres de l'ASETA, plateforme incontournable de la formation des opinions. Après avoir exprimé sa satisfaction au sujet de l'accord à amiable conclu avec la section de Berne dans son allocution de bienvenue, Max Binder a rappelé l'importance pour l'ASETA de « vivre l'union et de ne pas se contenter de l'afficher ».

Recrutement de membres

Willi von Atzigen, directeur de l'ASETA, a cité en exemple la section FR pour son efficace campagne de recrutement de membres. La section s'est efforcée de récolter des adresses d'agriculteurs, de leur écrire et de leur envoyer la revue Technique Agricole/Schweizer Landtechnik gratuitement pendant trois mois, ce qui a généré l'inscription de 62 nouveaux membres. Des manifestations telles que les championnats de conduite de tracteurs constituent des opportunités idéales pour affilier des membres, notamment parmi les organisateurs ou les participants.

Willi von Atzigen a annoncé la fermeture du centre de Grange-Verney en raison de la diminution du nombre de participants aux cours. La possibilité d'organiser des cours OACP (selon l'Ordonnance réglant l'admission des chauffeurs) est à étudier. A la suite du projet auquel les sections Argovie, Bâle et Zurich ont participé, des progrès ont été accomplis quant à l'intégration de pages web des sections dans le site internet www.agrartechnik.ch.

Catégories F et G en transformation

Responsable du service technique de l'ASETA, Dominique Berner a présenté une analyse qu'il a menée sur les cours F et G. En conclusion, il estime indispensable de prendre les mesures suivantes: programmer une discussion sur les moyens de marketing nécessaires, rédiger



Le président Max Binder (Willi von Atzigen, directeur, au premier plan) affirme lors du discours de bienvenue: «L'ASETA vit l'union et ne se contente pas de l'afficher.»

une nouvelle version des examens préparatoires, unifier les documents et constituer un groupe de travail gérant la formation de base. Willi von Atzigen a confirmé qu'une meilleure homogénéité serait plus efficace pour concevoir de la publicité, attirer des sponsors ou encore traiter avec des associations partenaires. Il a assuré que les cours F/G continueront à être gérés par les cantons.

15 instructeurs sous contrat

Franz Nietlispach, responsable de la formation continue, a informé que 15 instructeurs (dont cinq en formation) étaient actuellement sous contrat avec l'ASETA pour assurer les cours. Il a démontré que les coûts effectifs d'un cours de caristes justifiaient la petite augmentation de son prix opérée récemment. Le cours en question, reconnu par la Suva, a été organisé pour la première fois la saison dernière. Son prix est dans la même fourchette que celui d'autres cours de caristes proposés sur le marché; toutefois, il requiert moins de temps.

Ordre des rubriques

Ueli Zweifel, rédacteur responsable, a retracé l'évolution de la revue de l'association TA/LT, devenue plus structurée et attrayante grâce au concours de Roger Stirnimann, président de la commission sectorielle «Information». Le plan des rubriques selon un ordre déterminé, la publication régulière de tests de tracteurs et de rapports de conduite, de même que la mention du thème principal du mois sur la couverture font partie des nouveautés instaurées. Finalement, Susi Banga, gérante de la section Bâle, a avisé qu'elle se tenait à disposition pour toute question relative aux statuts standard qu'elle a établis et qui peuvent selon les besoins être repris par les sections.



Hansueli Schmid, moniteur de cours, montre aux instructeurs comment se servir d'une soupape électrique de frein de secours.



Dominique Berner informe sur l'équipement technique conforme à la législation routière. (Photos: Dominik Senn)

Cours ASETA: freins et véhicules agricoles

L'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA) a élaboré pour les moniteurs de chauffeurs poids lourds un cours de formation continue reconnue par l'asa sur le thème du freinage des véhicules agricoles et l'a donné pour la première fois aux instructeurs du G40. Ceux-ci ont aussi pu rafraîchir leurs connaissances de premiers secours.

Dominik Senn

Deux fois par an, les instructeurs du cours G40 engagés par l'ASETA se retrouvent pour une formation continue, généralement avant et après la saison. Vu que le thème du freinage des véhicules agricoles n'a jamais été traité spécifiquement, Franz Nietlispach, responsable des cours de l'ASETA, a préparé un cours d'une journée sur ce thème, qui a obtenu la reconnaissance de l'Association des services des automobiles (asa).

Groupe en allemand et groupe en français

Douze instructeurs du cours G40 de l'ASETA pour les jeunes conducteurs de tracteur, répartis en un groupe germanophone et un groupe francophone, ont participé à ce cours au Centre de l'ASETA à Riniken. Par le biais d'entretiens d'apprentissage, de travaux individuels et de travaux de groupe, des spécialistes ont présenté les nouveautés et développements techniques des différents systèmes de freinage et les dispositions légales pour la traction des remorques; les participants ont pu aussi s'informer sur le fonctionnement, le montage et l'entretien des freins hydrauliques. Des exercices pratiques por-

taient sur l'adaptation de la pression hydraulique selon les charges, l'ajustement des freins et la commande d'une soupape de frein de secours.

Les spécialistes

Le cours a été dispensé par : Roger Stirnimann, spécialiste de la technique des



Karin Meier, secouriste, explique et démontre la réanimation cardiopulmonaire après un arrêt cardiaque.

tracteurs, rédacteur technique et président de la commission sectorielle «Information », Dominique Berner, responsable du service technique ASETA et expert en matière de circulation routière du point de vue de l'agriculture, Hansueli Schmid, moniteur de cours de mécanique à Riniken, et finalement Willi von Atzigen, directeur de l'ASETA, initiateur et cofondateur du cours G40 pour les jeunes conducteurs de tracteurs à partir de 14 ans. Il a traité des améliorations techniques et méthodologiques à apporter à ces cours de conduite G40 en posant les questions suivantes: qu'attendent les participants et participantes? Comment approcher des participants et participantes difficiles? Quels sont ceux ou celles que j'exclus du cours? Quels sont les véhicules non admissibles dans ce cours à cause d'un état technique dangereux? Comment me comporter en cas de dommage?

Rafraîchir ses connaissances de premiers secours

Karin Meier, secouriste professionnelle, a présenté un module de premiers secours visant à rappeler et à actualiser le savoir des participants. Elle a rappelé qu'il est nécessaire de contrôler régulièrement la pharmacie de premiers secours quant à son intégralité et sa fraîcheur et elle a démontré l'utilisation de l'équipement d'assistance respiratoire (masque de poche ou serviette de ventilation), la réanimation cardiovasculaire après un arrêt de cœur (dite Basic Life Support, BSL) et la défibrillation automatique externe à l'aide d'un défibrillateur.

« C'était une journée très remplie, à ce que m'ont confirmé un grand nombre de participants et participantes, tous très sollicités » a conclu le responsable Franz Nietlispach. Il faudra envisager de réduire le nombre de sujets du prochain cours afin de mieux approfondir les contenus.

SVLT ASETA

Cours de conduite

Cours G40

Lieux et dates 2013

Lindau ZH 31.07+06.08

26.09 + 01.10

31.10 + 05.11

Sous réserve de changement						
Aarberg BE		Lyss BE				
11.07 + 16.07	15.08+27.08	03.10+08.10	07.11+12.11			
08.08 + 13.08	05.09 + 10.09	24.10+29.10				
Balgach SG		Lyssach BE				
29.08+03.09	24.10+29.10	18.09 + 24.09	30.10+05.11			
Bazenheid SG		09.10 + 15.10				
27.06 + 02.07	08.08 + 13.08	Marthalen ZH				
04.07 + 09.07	07.11 + 12.11	18.07 + 23.07	08.08 + 13.08			
25.07 + 30.07		Mettmenstette	n ZH			
Biberbrugg SZ		06.08 + 14.08	06.11 + 12.11			
25.07 + 30.07	17.10 + 22.10	02.10 + 10.10				
23.08 + 30.08	07.11 + 12.11	Moudon VD				
Brunegg AG		15.08 + 20.08	11.09 + 18.09			
04.07 + 09.07	03.10 + 08.10	Niederurnen G	L			
05.09 + 10.09		22.08 + 27.08	17.10 + 22.10			
Bülach ZH		Nyon VD				
11.07 + 16.07	10.10 + 15.10	21.11 + 26.11				
15.08 + 20.08		Oensingen SO				
Bulle FR		22.08 + 27.08	03.10 + 08.10			
27.06 + 03.07	26.09+01.10	16.09 + 24.09	24.10 + 29.10			
11.07 + 16.07	02.10+09.10	Saanen BE				
22.08+27.08	31.10+05.11	15.08 + 21.08	05.09 + 10.09			
Corcelles-près-		Salez SG				
21.08 + 28.08	20.11+27.11	18.07 + 23.07	31.10 + 05.11			
Courtételle JU		05.09 + 10.09				
20.06+25.06	19.09 + 24.09	Schöftland AG				
29.08+03.09		04.07 + 09.07	17.10 + 22.10			
Düdingen FR	42.00 47.00	Schwarzenburg				
20.06 + 25.06	12.09 + 17.09	25.07 + 30.07	10.10 + 15.10			
22.08+27.08	17.10+22.10	12.09 + 17.09				
Engadin GR		Schwyz SZ				
15.08 + 20.08		17.07 + 23.07	11.09 + 17.09			
Frauenfeld TG	24 10 , 20 10	Sion VS				
11.07 + 16.07 15.08 + 20.08	24.10+29.10 07.11+12.11	05.09 + 10.09				
12.09 + 17.09	07.11+12.11	Sissach BL				
Gossau ZH		18.07 + 23.07	24.10+29.10			
11.07 + 16.07	12.09+18.09	25.07 + 30.07				
07.08 + 13.08	03.10+09.10	Sitterdorf TG	10.00 - 24.00			
Hohenrain LU	03.10103.10	18.07 + 23.07 25.07 + 30.07	19.09 + 24.09 10.10 + 15.10			
20.06+25.06	23.10+29.10	22.08+27.08	31.10+05.11			
24.07 + 30.07		05.09 + 10.09	31.10+03.11			
Interlaken BE		Sursee LU				
18.07 + 23.07	03.10+08.10	10.07 + 16.07	04.09 + 10.09			
08.08 + 13.08		08.08 + 13.08	16.10+22.10			
Kägiswil OW		29.08+03.09				
29.08+03.09	10.10+14.10	Thusis GR				
Konolfingen Bl	E	20.06+25.06	19.09 + 24.09			
11.07 + 17.07	12.09 + 18.09	Tramelan BE				
22.08 + 28.08	17.10 + 23.10	24.10+29.10				
La Sarraz VD		Tuggen SZ				
29.08 + 03.09	30.10+06.11	18.07 + 23.07	11.09 + 19.09			
12.09 + 17.09		Visp VS				
Landquart GR		31.07+06.08				
18.07 + 23.07	19.09 + 24.09	Willisau LU				
08.08 + 13.08	17.10 + 22.10	05.09 + 10.09	24.10+29.10			
22.08+27.08		Zweisimmen BI				
Langnau i.E. BE		05.09 + 10.09				
11.07 + 16.07	29.08+03.09	Zwingen BL				
Les Hauts-Gene		27.06+02.07	12.09 + 17.09			
15.08 + 20.08	07.11 + 12.11					
17.10+21.10						

Informations et renseignements www.g40.ch www.coursdeconduite.ch

Tout titulaire d'un permis de catégorie G qui a participé au cours de conduite G40 est autorisé à conduire des tracteurs agricoles et des véhicules exceptionnels roulant à 40 km/h au maximum. Le G40 est reconnu par l'Office fédéral des routes (OFROU) et annoté dans le permis de conduire.

La Vaudoise Assurances versera un montant de CHF 100.— à la conclusion d'un nouveau contrat d'assurance véhicule à moteur à toute personne qui a suivi le cours G40 (ou à un autre membre de sa famille habitant à la même adresse). Ce bon est valable deux ans à compter de la fin du cours G40.

Conditions de participation

- Un permis de conduire de catégorie G
- Un tracteur avec dispositif de protection du chauffeur (vitesse maximale de 30 ou 40 km/h) pour la première journée

 Un tracteur et une remorque agricole pour la seconde journée (poids garanti de la remorque d'au moins 3500 kg). L'assurance du véhicule incombe au participant.

Confirmation de l'inscription

Après s'être inscrits, les participants reçoivent une confirmation. Cette dernière les autorise à s'exercer pendant un mois au volant d'un tracteur roulant à 40 km/h. Quant à la remorque, elle sera amenée sur les lieux du cours par les participants eux-mêmes, en empruntant le chemin le plus direct.

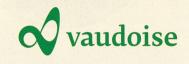
Prix du cours

Membres: CHF 570.— (non-membres CHF 620.—), ristourne de CHF 100.— par le Fonds de sécurité routière.

En cas d'annulation deux semaines avant le début du cours, un montant de CHF 60.– sera perçu pour les frais administratifs.

En cas d'absence injustifiée, l'ASETA se réserve le droit d'encaisser l'intégralité du montant de la facture.





		36	
Portable			
5, format carte de c	rédit)		
de ce cours.			
		A PERSONAL PROPERTY AND A PERS	
		5, format carte de crédit)	5, format carte de crédit)

fax 056 462 32 01, courriel: info@agrartechnik.ch

Liste des annonceurs

Aebi Suisse AG, Gampelen	4	Marolf Walter AG, Finsterhennen	47
Agroelec AG, Embrach	5	Matra, Lyss	2
Agromesser GmbH, Unterbözberg	47	New Holland Center, Niederweningen	6
Agro-Technik Zulliger GmbH, Hüswil	6, 18	PMA SA, La Wantzenau	47
Althaus AG Ersigen, Ersigen	18	Ricoter, Aarberg	2
Berger Agrartech GmbH, Büren (SO)	47	Same Deutz-Fahr Schweiz AG,	
Birrer Hydraulik AG, Buttisholz	47	Schwarzenbach (SG)	48
Blaser Swisslube AG, Hasle-Rüegsau	4	Serco Landtechnik AG, Oberbipp	18, 33
Gebrüder Schaad AG, Subingen	18	STIHL Vertriebs AG, Mönchaltorf	47
Hans Meier AG, Altishofen	6	Syngenta Agro AG, Dielsdorf	4, 35
Landtechnik AG, Unterstammheim	6	ZT Fachmessen AG, Birmenstorf (AG)	2

Plaquette – de nouveau dans notre offre:



Bulletin de commande ASETA

			100						10000	
Combinaison enfants	Age	2	3	4	6	8	10	12	14	
100 % coton, bleu/rouge	Taille	92	98	104	116	128	140	152	164	
	CHF	38	38		43					
	Quantité									
Combinaison, rouge-noir, CHF 82.–	Taille	S = 4	S = 44/46		M = 48/50		L = 52/54			
60 % coton, 40 % polyester	Quantité			77						
Salopette, rouge, CHF 58.–	Taille	44	46	48	50	52	54	56	58	
75 % coton, 25 % polyester	Quantité									
T-shirt, gris chiné, CHF 18.–	Taille		S		М		L		XL	
100 % coton	Quantité									
Plaquette ASETA, ø 81 mm, laiton	CHF	16	16							

Frais d'envoi et TVA non inclus. Paiement dans les 30 jours, net.

Nom Prénom

Adresse

NPA, lieu

Envoyer à ASETA, case postale, 5223 Riniken, fax 056 441 67 31

Technique Agricole

75^e année

Editeur

Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA), Willi von Atzigen, directeur

Rédaction

Ueli Zweifel: red@agrartechnik.ch

Dominik Senn: dominik.senn@agrartechnik.ch

Ruedi Hunger: hungerr@bluewin.ch

Ruedi Burkhalter: r.burkhalter@agrartechnik.ch

Tél. 056 462 32 50

Abonnement, changement d'adresse

Case postale, 5223 Riniken,

tél. 056 462 32 00, fax 056 462 32 01 Internet: www.agrartechnik.ch

Annonces

Médias spécialisés AGRAR SA, Seelandweg 7,

CH-3013 Berne

Ingrid Wilms, tél. 031 330 95 01

fax 031 330 95 30

E-mail: landtechnik@agripub.ch

Vente des annonces

Andreas Schwab, tél. 031 330 95 10 E-mail: andreas.schwab@agripub.ch Daniel Sempach, tél. 034 415 10 41 E-mail: daniel.sempach@agripub.ch

Tarif des annonces

Tarif valable: 2012

Rabais de 25 % sur la combinaison

avec Technique Agricole

Imprimerie et expédition

Stämpfli Publications SA Wölflistrasse 1, 3001 Berne

Coordination de production

Roberto Bruno

Paraît 11 fois par an

Prix de l'abonnement

Suisse: CHF 107.– par an (TVA incluse) Gratuit pour les membres ASETA Etranger: prix sur demande

Numéro 8/2013

Marché

Aperçu sur des chariots d'abattage

En savoir plus

Ménager le câble des treuils forestiers

Plate-forme

Foire forestière de Lucerne en vue

Sécurité

Travaux forestiers: Des mesures pour une récolte sûre

Le numéro 8/2013 paraîtra le 8 août 2013.

Dernier jour pour les ordres d'insertion:

19 juillet 2013